

GOSPODARSTVO

TRGOVINA • FINANCA • INDUSTRIJA • OBRT • KMETIJSTVO

TO X ŠT. 224

PETEK, 20. APRILA 1956

TRST, UL. GEPPA 9 - TEL. 38-933

volitve torej!

neizprosna boja za obstanek vročih polemik gospodarske prirode listih in za govorniški tribunale. Tržačane pravzaprav presenetli v agnacija za občinske in pokrajinske volitve. Rekli smo — presenetli v resnici se je Tržačanov po toliko neizpolnjenih obljubah in razočanih prijel vprav nevaren fatalizem, katerega izvira popolna pasivnost proti političnim gibanjem. Čedalje se med njimi utrjuje prepričanje, da usoda Trsta že zapetostena in da je pot neizbežno navzdol. Kakšen vplaj pot imajo volitve?

Te več ali manj splošne apatije dovedla politika slemopšenja in varenja za silo, ki so jo izvajale različne stranke na vladi. Oblastva, so nastopala v njihovem imenu, so skoraj vedno popolnoma gluha za vse predloge iz globljih plažarškega prebivalstva za odločne ukrepe v korist tržaškega gospodarstva. Tipično za tržaške razmere je bilo absolutistično vladanje večine v tržaškem svetlu, ki je bila nedostopna za predlog opozicije, in je proti nam prave demokracije dosledno odzivala svoje sodelovanje s to.

NA MILANSKEM VELESEJMU

Milan, 18. aprila

Dne 12. aprila je predsednik Italijanske republike G. Gronchi v prisotnosti predsednika vlade Segnija, predsednika poslanske zbornice in senata ter ministra za trgovino in industrijo Corteseja odprl 34. Milanski velesejem. Na njem sta spregovorila predsednik velesejemske uprave Gallarati-Scotti in p. minister Cortese.

Podrobno popisovanje samega sejmišča in blaga, ki je razstavljeno na njem, ni nas seveda dovedlo predaleč. Naj smo omenimo, da razstavlja na sejmu okoli 9.000 italijanskih podjetij, a poleg tega okoli 4.000 tujih podjetij iz 52 držav in dežel. Za predsednik se, emske uprave je omenil neko politično gospodarsko posebnost letošnjega velesejma: da so na sejmu hkrati zastopali Združene ameriške države in Sovjetska zveza. Po več letih odsotnosti se je na sejmu vrnila tudi Romunija.

Tehnično novost predstavljala je osnova palača za razstavo tkanin s površino 25.600 kv. metrov. Ki lahko, sprejme nad 700 razstavljalcev.

Jugoslavija obrnila na nemški trg na škodo italijanske izvoza; saj je znano, da so nemški izvozniki pritiskali na vlado v Bonnu, naj popusti nasproti zahtevam Jugoslavije in čimprej zaključi omenjeni sporazum, da bi se tako odprla pot k živahniji izmenjavi med Nemčijo in Jugoslavijo. Na milanskem velesejmu opazili mnogo predstavnikov jugoslovanskih podjetij, ki se zanimajo za italijansko blago. Tako vodi tudi neki tržaški zastopnik skupino predstavnikov jugoslovanskih podjetij, ki se zanimajo za italijanske kemikalije.

ZMANJSANJE PRIMANJKLJAJA V BILANCI V PRVIH 2 MESAČIH

Po začasnih podatkih Osrednjega statističnega zavoda je Italija uvozila v prvih dveh mesecih tega leta za 293 milijard 812 milijonov lir blaga proti 269 milijard 942 milijonov v istem obdobju lanskega leta, to je za 23 milijard 870 milijonov lir več. V letu 1954 je uvoz znašal 261 milijard 427 milijonov; nasproti temu letu se je uvoz povečal za 32 milijard 385 milijonov lir.

Izvoz v prvih dveh mesecih leta 1956 je dosegel vrednost 195 milijard 327 milijonov proti 161 milijard 245 milijonov v letu 1955 in 165 milijard 631 milijonov v letu 1954. Izvoz se je torej povečal nasproti letu 1953 za 34 milijard 82 milijonov in za 29 milijard in pol nasproti letu 1954.

Primanjkaj v trgovinski bilanci ob koncu prvih dveh mesecev tega leta je znašal 98 milijard 485 milijonov. Tako se je letošnji primanjkljaj v prvih 2 mes. zmanjšal za 10 milijard v primerjavi z lanskim, ki je znašal 108 milijard 697 milijonov lir.

ČLOVEŠTVO bi se oddahnilo!

Stroški za oboževanje obremenjujejo državno gospodarstvo tako zelo, da bi se človeštvo oddahnilo, ko bi se velike države res sporazumele glede razorožitve in tudi polično spravile. Tako bi se nevarnost, spopada zmanjšala, države bi lahko sklenile svoje velike izdatke za oboževanje. V naslednjem objavljamo podatke o stroških za vzdrževanje v nekaterih državah po ameriških virih. Stroški so navedeni v odstotkih vseh državnih izdatkov, ki so predvideni in proračunani. Med temi je najvišji odstotek Jugoslavije, ki je bila primorana do skrajnih možnosti urediti vojaško silo, ko je bila po prelomu s kominformom ogrožena z vseh strani. Ki je napetost na njenih mejah popustila, je nastopilo zmanjšanje izdatkov za obrambo. Tako predstavljajo izdatki v ta namen v letošnjem proračunu 11,1% narodnega dohodka (ameriški vir navaja pomotoma 11,6%), medtem ko so lansko leto dosegli 11,9%.

Naj še omenimo, da proširijo Združene ameriške države 39,7% milijarde dolarjev za oboževanje in vzdrževanje vojske, medtem ko znašajo obrambni stroški vseh ostalih 15 držav, ki jih navajamo tu, 13,4 milijarde dolarjev.

Angleži izgube ceylonski čaj? Ceylon hoče postati azijska Švica

V Londonu so se povsem upravičeno vznemirili zaradi izida zadnjih volitev na Ceylonu. Tam je zmagašla združena fronta, ki jo vodi Salomon Bandaranaike. Nova vlada bo v svojih zahtevah nasproti Angliji neprimerno bolj odločna, kakor je bila dosedanja, ki je vodil John Kotelawala. Poročila pravijo, da je vodja združene fronte sicer praktičen človek, ki je študiral v Oxfordu v istem času kakor predsednik sedanje angleške vlade Anthony Eden, in da ne pojde v svojih zahtevah glede socialističnih reform do skrajnosti. Toda na volitve je šel z geslom, da je treba ustanoviti republiko Ceylon v okviru Britanske državne skupnosti. Primer Indije in Pakistana je pokazal, da je ta okvir, ki veže angleške dominione zelo rahel.

Mej volilno agitacijo je Bandaranaike večkrat izjavil, da bi njihova dežela lahko postala azijska Švica, to je nevtralna država, ki bi se ne zmenila za razne bloke. V tem primeru bi Anglija ne smela imeti več svojih vojaških oporišč na Ceylonu. Dokončna zmaga stranke združene fronte na Ceylonu bi imela neugoden odmev za Angleže tudi v Singapuru in Malaji.

Bandaranaike je napovedal podraževanje bank, zavarovalnic in prevoznih ustanov, vendar proti odškodnini do sedanjim lastnikom. Angleži so vložili na Ceylonu mnogo kapitala v razne nade, kakor čaj, kavčuka in kokosove oreha. Čeprav je mnogo teh prešlo v roke domačinov, imajo Angleži v rokah še vedno 45% teh nasadov. Ko je v Londonu priselja vest o zmagi stranke svobode, so delnice nekaterih angleških podjetij na Ceylonu padle.

Ob nastopu nove vlade je predsednik Bandaranaike izjavil, da bo združena fronta poskrbela, da prideta industrija in trgovina v roke domačinom in da se polagoma izvrši podraževanje prevoznih ustanov.

nih podjetij, bank, zavarovalnic in nasadov, ki so v rokah tujcev. Važen socialen problem predstavlja okolnost, da se prebivalstvo Ceylona vsako leto pomnoži za 200.000 ljudi. Pridelovanje čaja predstavlja 20% narodnega dohodka, izvoz čaja pa 60% vrednosti vsega izvoza.

Jugoslovanska razstava bogatejša

Jugoslovanski paviljon ni letos po obsegu sicer nič večji, kakor je bil lanske, vendar napravila mnogo boljših vtisov. Na njem razstavlja okoli 80 jugoslovanskih podjetij, to je precej več kakor lansko leto. Razstava je bolj bogata tudi po raznovrstnosti razstavljenih artiklov. Poleg tega dobi obiskovalci na same volitve kažejo, da bodo volitvah nastopile v glavnem iste osebe kakor pri zadnjih občinskih volitvah leta 1952 in približno z istimi programi, ki so nastale po nastopu mlajanske uprave oktobra leta 1954.

Novost predstavlja »narodno gospodarsko gibanje« (Movimento economico nazionale di Trieste), ki je v sestavi drobnih pridobitnikov (malih trgovcev, industrijev in obrtnikov) nastopilo z lastnim volilnim programom namerava postaviti tudi lastno kandidatno listo.

Glavni tržaških Slovcv eno bodo v volitvah razdeljeni na razne stranke tako tako, kakor so bili pri zadnjih volitvah. Te so Neodvisna socialistična zveza, ki jo je v bivšem občinskem svetu predstavljval dr. Josip Dekleva; Tržaška komunistična partija, ki jo vodi vedno tajnik Vidali; Slovenska komunistična zveza pod vodstvom dr. Agneletta. Mnogo slovenskih glasov pri zadnjih volitvah porazgubilo med independentisti, ki so zdaj zadrževali pod vodstvom odvetnika dr. ...

ITALIJA mora povečati izvoz

Ferdinando di Fenizio razlaga v časopisu »Epoca« zunanje trgovinske položaje Italije. Ker je primanjkljaj trgovinske bilance lansko leto pressegel 530 milijard, mora Italija napeti vse sile, da bi povečala izvoz. To seveda ni lahka zadeva. Pri pogajanjih s tujimi državami, kakor n. pr. z Jugoslavijo, Španijo in z državami Južne Amerike, se veselo kaže, da se izvoz da povečati samo za ceno povečanja uvoza. Tudi dolgotrajna pogajanja s Sovjetsko zvezo dokazujejo, kako težko je delo diplomacije. Po mnenju pisca bi se italijanska industrija morala prilagoditi potrebam tehnično zaostalih držav, kakor Pakistan, Indije, Venezueli in afriških držav.

Izvoz bi bilo treba povečati v nekaj mesecih. Razvoj italijanskega izvoza bo odvisen od razvoja svetovne trgovine, od zunanje konkurence pa tudi od dejavnosti samih italijanskih izvoznikov. Nevarna je napadalna konkurenca Japonske. Italijanski izvozniki morajo nadoknaditi veliko pomanjkljivosti, ki obremenjuje italijansko blago; to so previsoki proizvodni stroški italijanske industrije. Državne nagrade izvoznikom so v primeri z nagradami v Zahodni Nemčiji in Franciji prenizke.

UVOZ PREMOGA V ITALIJO SE JE LANSKO LETO POVEČAL

V letu 1955 je Italija uvozila po končnih podatkih 10.566.000 ton premoga, to je 847.000 ton več kakor prejšnje leto. Največ premoga so Italijani uvozili iz Združenih držav, ki so potpisile Zahodno Nemčijo na drugo mesto, in sicer s 53% vsega uvoza, dočim so leta 1954 bile na drugem mestu s 30% vsega uvoza. Zahodni Nemčiji sledi V. Britanija s 7,8% (l. 1954 14%). Uvoz premoga iz držav članic Evropske gospodarske skupnosti je padel za 1 milijard 44.000 ton, v prvi vrsti iz Zahodne Nemčije, Belgije in Posarja, medtem ko se je uvoz iz Francije in Holandije za malenkost povečal.

Zaradi petroleja alžirsko vprašanje še bolj zapleteno

Predsednik francoske vlade Mollet je pozval Arabce v Alžirju, naj prekinjejo vstajo, nakoč pa Francija pripravljena pogajati se. Vsi prebivalci Alžirja bodo popolnoma enakopravni državljani, toda dodal je, da se da najti rešitev za sporazum edino v trdni povezavi Alžirja in Francije. Francija torej ni pripravljena priznati Alžircem popolne neodvisnosti, ki jo je v bistvu priznala Tunizijcem in Maročanom.

Krvave horbe v Alžirju ne popuščajo. Vlada je sklenila pozvati pod orožje 200.000 rezervistov in do junija poslati v Alžir okoli 80.000 mož. Bivši ministri, predsednik Mendes-France je kot radikal v vladi socialistična Molleta, se je nekaj časa upiral odločnejši alžirski rezidentu gen. Lacosta o kritičnem položaju. Mendes-France je bil poprej mnenja, da bi bilo treba pred močnejšim vojaškim nastopom poskusiti doseči sporazum z Alžirski zlepa.

Francozci bi se le težko ločili od Alžirja, ki je dejansko priključen k Franciji in formalno ne predstavlja kolonije. Poleg tega živj tam okoli milijon Evropejcev, po večini Francozov. Alžir je s Francijo tesno povezan tudi gospodarsko. Francozi so vložili v tej deželi ogromne kapitalne v kmetijstvo, industrijo, rudnike in pomorstvo. Poleg tega so najnovjša raziskovanja pokazala da je puščava Sahara, do katere pelje pot skozi Alžir, bogata s petrolom, pa tudi z zemeljskim plini.

Ob meji nasproti Libiji je predel Edjele, kjer so pod površino okoli 70 km odkrili petrolej. Raziskovanja je vodila in še vodi družba CREPS (Compagnie de recherches et d'exploitation de petrole au Sahara). Delnice te družbe imajo Regie autonome des petroles (51%), skupina Shell (35%), Societe national de recherches et d'exploitation de petrole en Algerie (4,87%) in dve manjši družbi.

Proti zahodu v okoli In-Salah so odkrili velika ležišča zemeljskega plina.

Angleško-jugoslovanski sporazum o povračilu dolgov

Iz Londona prihajajo podrobnejše vesti o zadnjem sporazumu med Anglijo in Jugoslavijo glede povračila jugoslovanskih dolgov. Po tem sporazumu bo Jugoslavija Vel. Britaniji vrnila do leta 1967 posojila, ki jih je najela v času od leta 1949 do 1951, medtem ko bi bila po prejšnjih dogovorih morala to storiti že do leta 1962. Poleg tega so Angleži pristali na znižanje obresti od 4 (poprej celo 4½%) na 3% v večini primerov in od 5 na 4½% za večja in starejša posojila. Angleško ministstvo za finance je sporočilo, da se je angleško-jugoslovanski sporazum zaključil približno na istih osnovah kakor sporazum z Združenimi ameriškim državam in z drugimi jugoslovanskimi upniki, kakor z Zahodno Nemčijo. Od 17 milijonov funtov kreditov za nabavo surovin in živil je Jugoslavija že nekaj vrnila; 8 milijonov funtov bi Jugoslavija morala vrniti do konca leta 1955, ostali denar pa do leta 1958. Po sporazumu iz leta 1954 je bil rok za povrnitev v vseh primerih odložen do srede leta 1962. Poleg posojil je Vel. Britanija dala Jugoslaviji 1941 milijonov funtov šterlingov gospodarske pomoči, ki je Jugoslavija ni dolžna vrniti. Zadnja pomoč v višini 2 milijonov funtov je bila podeljena v finančnem letu 1954/55.

Najnoviši sporazum se ne nanaša na izplačilo odškodnine angleškim državljanom za imetje, ki je bilo v Jugoslaviji podraževanje, za katerega so ti celotno zahtevali 4,5 milijona funtov. Od tega zneska je Jugoslavija dolžna samo še 1 milijon funtov šterlingov.

Ustanovitev komiteja za zunanjo trgovino

Beograd, 17. aprila 1956

Nekaj značilnosti preobrazbe jugoslovanske državne uprave

Na zadnjem zasedanju je Ljudska skupščina sprejela pomembne zakone, ki urejajo vrsto vprašanj iz družbeno-gospodarskega življenja FLRJ. Med temi zakoni sta poleg zveznega družbenega plana za leto 1956 in zakona o proračunu (tudi zakon o državni upravi in zakon o zveznih organih uprave.

Fo zakonu o zveznih organih uprave se nameste dosedanjega državnega sekretariata za gospodarstvo, državnega sekretariata za splošne upravne posle in proračun, uprave za zunanjo trgovino, komisije za vprašanja izseljencev in nekaterih sekretariatov Zveznega izvršnega sveta oblikujejo novi državni organi.

Tako je bil z zakonom o zveznih organih uprave ustanovljen državni sekretariat za finance, državni sekretariat za blagovni promet, komite za zunanjo trgovino in še nekateri drugi državni upravni organi za posamezne službe.

Državnemu sekretariatu za finance so bili poverjeni vsi posli v zvezi z finančnim izvrševanjem zveznega družbenega plana in vsi upravni posli iz pristojnosti federacije v okvirju finančnih obvez gospodarskih in drugih organizacij in fizičnih oseb do skupnosti, nadalje posli v zvezi z kratkoročnimi in dolgoročnimi krediti, izdajanje dolob o domači valuti in draževanje vinah, priprava, izvršitev in kontrola zveznega proračuna. Bazen tega obsega pristojnost državnega sekretariata za finance še vrsto vprašanj iz plačilne in deviznega prometa s tujino, državnih posojil, dolgov in terjatev, v drugih zvojnjsko pravnih odnosov FLRJ z inozemstvom in podobno.

Novoosnovani sekretariat za zadeve blagovnega prometa sledi izvršitvi zveznega družbenega plana v pogledu blagovnega prometa in izvršuje vse upravne posle v zvezi z blagovnim prometom iz zvezne pristojnosti pri trgovinskih, gostinskih in turističnih uslugah v deželi in podobno. Poleg teh novih državnih sekretariata o ostanejo nespremenjene pristojnosti dosedaj obstoječih, državnega sekretariata za zunanje zadeve, državnega sekretariata za narodno obrambo in državnega sekretariata za notranje zadeve.

Komite za zunanjo trgovino stopi na mesto dosedanje uprave za zunanjo trgovino, vendar so njegove pristojnosti precej širše. Zakon namreč določa, da so njegove pristojnosti in dolžnosti iste kakor državnih sekretariatov. Komite za zunanjo trgovino je koordinacijski organ, ki ima svojo posebno upravno organizacijo. Komite vodi predsednik, ki so mu ob strani člani kot predstavniki zveznih državnih sekretariata, kakor za finančne zadeve, za zadeve blagovnega prometa, za zunanje zadeve; nadalje so njegovi člani predstavniki Narodne banke FLRJ, Jugoslovanske banke za zunanjo trgovino

JUGOSLOVANSKE ZELEZARNE NA TUJIH SEJMIH

Jugoslovanske železarne bodo letos sodelovale na mednarodnih sejmih v New Delhiju, Solunu, Damasku, Frankfurtu, na Dunaju, v Smirni in Sao Paulo.

III.

Zapisal sem, da se ruski turisti očijo od drugih samo po tem, da pozornost sledijo vodilju, ki jim razlaga znamenitosti iz zgodovine Dubrovnika in da si celo zapisujejo razne imenitosti. Če nimam potrpljenja za obletavanje palač, muzejev, umetnostnih galerij, cerkva in samostanov ter zaprašnih knjižnic, iz katerih govori slavnja preteklosti Dubrovčanov — in kdo ga ima po dveh zaporednih vojnah — potem se vzpni z nami na trdnjavo obzidje! Po zunanjih zidovih bo lahko udobno hodil. Ako nisi pravi podvržen ometič, bo lahko tudi mimo zrl s trdnjave Lovrjenac v globino 45 metrov, kjer veličastno sbeči morje Adrijskoga, ne menec se zate. Ne briga ga niti, koliko je pravkar odbila ura v mestnem stolpu na koncu Place, ki je stoletja odmerja čas Dubrovčanom.

Smo že na vrhu stolpa Minčeta, ki so ga sezidali na posestvu družine Minčetić, da bi branil mesto pred napadi in ropi s suhega. V njem razbija mlad zidar vodni rezervoar, ki je bil dodan v poznejši, nezgodovinske dobi in kva ri izvorno zasnovano arhitekta. Koliko dni bo sam razbijal to steno? Ali ne bo izgubil potrpljenja in v obupu zagnal kladivo v črno žrelo stolpa, kjer so zakopana stoletja življenja in dela njegovih prednikov? Kreplji udarci ob živo steno ne kažejo tega. S pomosom nam razlaga, kako so Dubrovčani gra-

IV.

Če bi bil v mestnem parku naš Pilami. Pinjev gozd ne šumi, kakor da ne bi hotel močmi monotone pesmi morja globoko pod nami; premeško ga bo morska sapica, ki jo je raznežilo opoldnsko sonce, sicer pa nima niti trdih igel, da bi se bodel z vetrov kamor naši borovci. Kako morejo tod ljudje oboljeti? Zakaj ne ostane mladina, ki s svežnjem knjig pod pazduho divja po tem peščenem gozdu, večno mlada? Ali ni sam Bernard Shaw zapisal: »Tisti, ki iščete raj na zemlji, privedite v Dubrovnik.«

in vendar se zemljani v tem raju prav nič uspešneje ne borijo s smrtjo kakor mi na severnem Jadranu ali pod

V.

Če bi bil v mestnem parku naš Pilami. Pinjev gozd ne šumi, kakor da ne bi hotel močmi monotone pesmi morja globoko pod nami; premeško ga bo morska sapica, ki jo je raznežilo opoldnsko sonce, sicer pa nima niti trdih igel, da bi se bodel z vetrov kamor naši borovci. Kako morejo tod ljudje oboljeti? Zakaj ne ostane mladina, ki s svežnjem knjig pod pazduho divja po tem peščenem gozdu, večno mlada? Ali ni sam Bernard Shaw zapisal: »Tisti, ki iščete raj na zemlji, privedite v Dubrovnik.«

in vendar se zemljani v tem raju prav nič uspešneje ne borijo s smrtjo kakor mi na severnem Jadranu ali pod

VI.

Če bi bil v mestnem parku naš Pilami. Pinjev gozd ne šumi, kakor da ne bi hotel močmi monotone pesmi morja globoko pod nami; premeško ga bo morska sapica, ki jo je raznežilo opoldnsko sonce, sicer pa nima niti trdih igel, da bi se bodel z vetrov kamor naši borovci. Kako morejo tod ljudje oboljeti? Zakaj ne ostane mladina, ki s svežnjem knjig pod pazduho divja po tem peščenem gozdu, večno mlada? Ali ni sam Bernard Shaw zapisal: »Tisti, ki iščete raj na zemlji, privedite v Dubrovnik.«

in vendar se zemljani v tem raju prav nič uspešneje ne borijo s smrtjo kakor mi na severnem Jadranu ali pod

VIII.

Zapisal sem, da se ruski turisti očijo od drugih samo po tem, da pozornost sledijo vodilju, ki jim razlaga znamenitosti iz zgodovine Dubrovnika in da si celo zapisujejo razne imenitosti. Če nimam potrpljenja za obletavanje palač, muzejev, umetnostnih galerij, cerkva in samostanov ter zaprašnih knjižnic, iz katerih govori slavnja preteklosti Dubrovčanov — in kdo ga ima po dveh zaporednih vojnah — potem se vzpni z nami na trdnjavo obzidje! Po zunanjih zidovih bo lahko udobno hodil. Ako nisi pravi podvržen ometič, bo lahko tudi mimo zrl s trdnjave Lovrjenac v globino 45 metrov, kjer veličastno sbeči morje Adrijskoga, ne menec se zate. Ne briga ga niti, koliko je pravkar odbila ura v mestnem stolpu na koncu Place, ki je stoletja odmerja čas Dubrovčanom.

Smo že na vrhu stolpa Minčeta, ki so ga sezidali na posestvu družine Minčetić, da bi branil mesto pred napadi in ropi s suhega. V njem razbija mlad zidar vodni rezervoar, ki je bil dodan v poznejši, nezgodovinske dobi in kva ri izvorno zasnovano arhitekta. Koliko dni bo sam razbijal to steno? Ali ne bo izgubil potrpljenja in v obupu zagnal kladivo v črno žrelo stolpa, kjer so zakopana stoletja življenja in dela njegovih prednikov? Kreplji udarci ob živo steno ne kažejo tega. S pomosom nam razlaga, kako so Dubrovčani gra-

	% drž.	% nar. izdatkov
Belgija	18,3	4,1
Formoza	59,0	12,0
Danska	20,4	3,3
Francija	27,6	7,3
Nemčija	23,9	4,1
Grčija	33,2	6,5
Italija	22,0	4,1
Japonska	12,0	2,0
Holandija	22,6	6,0
Norveška	26,8	4,5
Portugalska	33,6	4,5
Spanija	31,6	4,5
Turčija	35,2	5,7
Anglija	31,2	8,9
Jugoslavija	77,5	11,6
ZDA	61,7	10,2

	% drž.	% nar. izdatkov
Belgija	18,3	4,1
Formoza	59,0	12,0
Danska	20,4	3,3
Francija	27,6	7,3
Nemčija	23,9	4,1
Grčija	33,2	6,5
Italija	22,0	4,1
Japonska	12,0	2,0
Holandija	22,6	6,0
Norveška	26,8	4,5
Portugalska	33,6	4,5
Spanija	31,6	4,5
Turčija	35,2	5,7
Anglija	31,2	8,9
Jugoslavija	77,5	11,6
ZDA	61,7	10,2

IZ TRSTA V DUBROVNIK KLJUB VSEMU

Tršičani! Mehkoto tega podnebja zapazijo samo severnjaki, ker jo začuti njihov organizem, ki se še ni pomehkčeval.

Čuješ, kako modrojuje okoli 30-letni razumnik z debeljimi pačniki in družbi z dvema ženskama na sosenični klopi? »Kadilo bolj kakor Turkinje... Pokadilo najmanj toliko in toliko cigaret na dan. Zanje plačajo toliko, da bi lahko s tem denarjem nabavile vsaj pol kilograma masti, pa se ra šj odpravijo masti in jedo nezabelfeno...«

Prehitel me je. Čeprav domačin, je opazil ta snobizem mladih deklet, sicer ne samo v Dubrovniku. Komu naj oznanjajo evangelij angleški zdravniki, ki so ugotovili, da se rak na pljučih bolj pogosto pojavi pri tistih, ki mnogo kadijo, če pa ljudje ra šj napoli strahotno, kakor bi se odpovedali nikotinu? Morda pa je v dimu le nekaj življenju recidivo življenjske opojnosti kakor v alkoholu. Verjetno šj prav zaradi tega ne moremo zamisliti kavarn brez dima, kakor ne gostilne brez vina. Vsako se ne more odpovedati zadoščenju kadilca, ki z naslonjajo v kavarni svobodno pošilja v svet oblake dima. Pravzaprav er bolj za dim, ki ga svet dandanes tudi rad sprejema, ne toliko za nikotin.

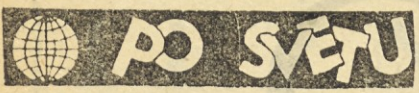
(Se nadaljuje) L. B.

Če bi bil v mestnem parku naš Pilami. Pinjev gozd ne šumi, kakor da ne bi hotel močmi monotone pesmi morja globoko pod nami; premeško ga bo morska sapica, ki jo je raznežilo opoldnsko sonce, sicer pa nima niti trdih igel, da bi se bodel z vetrov kamor naši borovci. Kako morejo tod ljudje oboljeti? Zakaj ne ostane mladina, ki s svežnjem knjig pod pazduho divja po tem peščenem gozdu, večno mlada? Ali ni sam Bernard Shaw zapisal: »Tisti, ki iščete raj na zemlji, privedite v Dubrovnik.«

in vendar se zemljani v tem raju prav nič uspešneje ne borijo s smrtjo kakor mi na severnem Jadranu ali pod

PRODAJA NA VELIKO I MALO ORIGINALNIH ENGLJSKIH ŠTOFOVA

PRODAJA NA VELIKO I MALO ORIGINALNIH ENGLJSKIH ŠTOFOVA ZA MUŠKA I ŽENSKA ODIJELA UZ NAJNIŽE CIJENE.



SOVJETSKI OBISK V CUDNEM OZRAČJU

Pred obiskom sovjetskih državljanov v Angliji...

EDINI, KI SE JE UPRL ZIVEMU STALINU

Veliki ameriški tediak Newsweek piše, da se je Josip Broz Tito prvi uprl Stalinu...

ZBLIZANJE MED JUGOSLAVIJO IN BOLGARIJO

Med sejo sobiranja ljudske skupščine, kateri je prisotvovala tudi jugoslovanska parlamentarna opozicija...

RAZPUST KOMINFORMA

Pariški listi so objavili iz Moskve vest, da je vodstvo sovjetske komunistične stranke sklenilo razpustiti kominformo...

MADŽARSKA BO SPREJELA AMERISKO POMOC

Madžarska je sprejela ameriško pomoč v živilih, ki so jo ZDA ponudile 10 državam v Evropi in na Bliznjem vzhodu...

SREČNO ZAKLJUČEN INCIDENT

Dne 11. aprila je jugoslovansko ladje zaplenilo 21 italijanskih ribiških ladij, ki so lovile ob otoku Zirje...

KAJ ZELIJO RUSI OD ANGLEŽEV

Na dnevnem redu angleško-sovjetskih razgovorov v Londonu so tudi gospo-

Mednarodna trgovina

Tržaški lesni trg

Trgovci z lesom težko prodajajo svoje blago na notranjem trgu zaradi slabega vremena in pomanjkanja denarja.

Zaradi slabega vremena je tudi trgovina s trdim lesom nekoliko popustila. Pravičivo, da so zaloge suhega lesa v Jugoslaviji majhne...

Cene jugoslovanskega blaga za kub. meter franko meja Sežana, neoararinoje pa za količino do 100 kub. metrov, so naslednje: hrast I-II 66.000 lir...

Avstrijsko blago franko italijanska meja, neoararinoje tompante 0-III 26.000 lir...

MLECNI IZDELKI
PAVIA. Lombardsko maslo 770 lir/kg...

KOZE

REGGIO EMILIA. Surove osoljene koze, za kg foo grosist: teleta (kvadrati) do 3 kg 770-800...

Posojila Eximbanke gredo v milijarde

EXIMBANK

Export Import Bank v Washingtonu je bila ustanovljena leta 1934 z namenom, da bi pospeševala zunanjo trgovino...

MADŽARSKA BO SPREJELA AMERISKO POMOC

Madžarska je sprejela ameriško pomoč v živilih, ki so jo ZDA ponudile 10 državam v Evropi in na Bliznjem vzhodu...

SREČNO ZAKLJUČEN INCIDENT

Dne 11. aprila je jugoslovansko ladje zaplenilo 21 italijanskih ribiških ladij, ki so lovile ob otoku Zirje...

KAJ ZELIJO RUSI OD ANGLEŽEV

Na dnevnem redu angleško-sovjetskih razgovorov v Londonu so tudi gospo-

Uradne vesti iz Jugoslavije

Naloga Jugoslovanske banke za zunanjo trgovino

Jugoslovanska banka za zunanjo trgovino, ustanovljena poleti 1955, daje po svojem statutu kratkoročne kredite domačim gospodarskim organizacijam...

PRISTOJBINA NA UVOZNA IN IZVOZNA DOVOLJENJA

V Rimu so določili pristojbine na dovoznice za uvoz, izvoz, kompenzacije ali medsebojne posle...

MRVILO NA ITALIJANSKEM TRGU Z OLJEM IN MASCOBAMI

Na trgu z olji in mascobami je mriovo. Cene padajo in zainteresirani kupci ni. Tudi po loju ne povprašujejo...

IZVOZ JUGOSLOVANSKEGA KROMPIRJA V ITALIJO

Zaradi hudega mraza je v Italiji nastalo pomanjkanje krompirja. Izvozno podjetje 'Flores' iz Sempetra pri Gorici je nedavno izvozilo v Italijo...

Likvidacija jugoslovansko-italijanskih terjatev in dolgov

V zvezi z ratifikacijo sporazuma o dokončni ureditvi vseh vzajemnih obveznosti ekonomskega in finančnega značaja...

PRIVREDNI ADRESAR FLRJA

Založnik 'Privrednega pregleda' v Beogradu Kolarceva III, p. p. 902 izide v kratkem 'Privredni adresar FLRJA', ki bo vseboval spisek potrošnikov...

POSJILA EXIMBANK

Od 11. julija 1947 do 30. junija 1955 so italijanska podjetja prejela po posredovanju zavoda Istituti Mobiliare Italiano od Eximbanke 115,84 milijona dolarjev posojil...

PREHOD LADIJ SKOZI KANAL S.V. ANTONA PRED SIBENIKOM

Direktor uprave za pomorstvo in rečni promet je izdal odobrobo o prehodu ladij skozi kanal S.V. Antona pred Sibenikom...

UVOZ NAFTNIH DERIVATOV IN PROIZVODOV CRNE METALURGIJE

Zvezní izvršni svet je dobil za leto 1956 naslednje količinske in vrednostne namene za uvoz...

NOVE VOZNE CENE ZA TURISTE V JUGOSLAVIJO

Po odločbi Zveznega izvršnega sveta v Beogradu so bile spremenjene tarife za prevoz potnikov v pomorskem in rečnem prometu...

IZRAELSKO-ARABSKI SPOR BODO REŠEVALI SPORAZUMNO Z RUSIJO

Ameriška in angleška diplomacija sta se sporazumeli da ne bosta ti dve državi neposredno posegli v spor med Izraelci in Arabci...

DAVEK NA VZIGALNIKE

Dne 17. aprila je bil uveljavljen komisarjev odlok, po katerem morajo imeti vsi lastniki vzigalnikov na Tržaškem dokazno zamko...

NAVAL V »OBLJUBLJENO DEŽELO«

Povod temu navalu v Paraná je dala londonska tvrdka »The Paraná Plantations Co.« Ta je pred 20 leti za malenkostno ceno odkupila od vlade okoli 30.000 km² neobdelane zemlje...

KAJ ZELIJO RUSI OD ANGLEŽEV

Na dnevnem redu angleško-sovjetskih razgovorov v Londonu so tudi gospo-

Uradne vesti iz Jugoslavije

Naloga Jugoslovanske banke za zunanjo trgovino

Jugoslovanska banka za zunanjo trgovino, ustanovljena poleti 1955, daje po svojem statutu kratkoročne kredite domačim gospodarskim organizacijam...

PRISTOJBINA NA UVOZNA IN IZVOZNA DOVOLJENJA

V Rimu so določili pristojbine na dovoznice za uvoz, izvoz, kompenzacije ali medsebojne posle...

MRVILO NA ITALIJANSKEM TRGU Z OLJEM IN MASCOBAMI

Na trgu z olji in mascobami je mriovo. Cene padajo in zainteresirani kupci ni. Tudi po loju ne povprašujejo...

IZVOZ JUGOSLOVANSKEGA KROMPIRJA V ITALIJO

Zaradi hudega mraza je v Italiji nastalo pomanjkanje krompirja. Izvozno podjetje 'Flores' iz Sempetra pri Gorici je nedavno izvozilo v Italijo...

Likvidacija jugoslovansko-italijanskih terjatev in dolgov

V zvezi z ratifikacijo sporazuma o dokončni ureditvi vseh vzajemnih obveznosti ekonomskega in finančnega značaja...

PRIVREDNI ADRESAR FLRJA

Založnik 'Privrednega pregleda' v Beogradu Kolarceva III, p. p. 902 izide v kratkem 'Privredni adresar FLRJA', ki bo vseboval spisek potrošnikov...

POSJILA EXIMBANK

Od 11. julija 1947 do 30. junija 1955 so italijanska podjetja prejela po posredovanju zavoda Istituti Mobiliare Italiano od Eximbanke 115,84 milijona dolarjev posojil...

PREHOD LADIJ SKOZI KANAL S.V. ANTONA PRED SIBENIKOM

Direktor uprave za pomorstvo in rečni promet je izdal odobrobo o prehodu ladij skozi kanal S.V. Antona pred Sibenikom...

UVOZ NAFTNIH DERIVATOV IN PROIZVODOV CRNE METALURGIJE

Zvezní izvršni svet je dobil za leto 1956 naslednje količinske in vrednostne namene za uvoz...

NOVE VOZNE CENE ZA TURISTE V JUGOSLAVIJO

Po odločbi Zveznega izvršnega sveta v Beogradu so bile spremenjene tarife za prevoz potnikov v pomorskem in rečnem prometu...

IZRAELSKO-ARABSKI SPOR BODO REŠEVALI SPORAZUMNO Z RUSIJO

Ameriška in angleška diplomacija sta se sporazumeli da ne bosta ti dve državi neposredno posegli v spor med Izraelci in Arabci...

DAVEK NA VZIGALNIKE

Dne 17. aprila je bil uveljavljen komisarjev odlok, po katerem morajo imeti vsi lastniki vzigalnikov na Tržaškem dokazno zamko...

NAVAL V »OBLJUBLJENO DEŽELO«

Povod temu navalu v Paraná je dala londonska tvrdka »The Paraná Plantations Co.« Ta je pred 20 leti za malenkostno ceno odkupila od vlade okoli 30.000 km² neobdelane zemlje...

KAJ ZELIJO RUSI OD ANGLEŽEV

Na dnevnem redu angleško-sovjetskih razgovorov v Londonu so tudi gospo-

Najvažnejše določbe Tremellonijevega davčnega zakona

Knjigovodstvo in novi zakon

V »Gospodarstvu« (10. februarja) smo se bavili z nekaterimi poglavlji Tremellonijevega zakona o pravičnejši razdelitvi davčnih bremen...

V naslednjih vrstah hočemo prikazati, kaj je prinesel novi zakon važnega v pogledu knjigovodstva davčnih obveznikov...

DOLOŽBA JE DOLŽAN VODITI KNJIGU

Davčni obveznik si mora biti predvsem na jasnem, ali je dolžan voditi knjige o svojem poslovanju ali ne...

Civilni zakonik nalaga obvezno knjigovodstvo vsakemu podjetniku, ki izvršuje kakor trgovsko dejavnost...

Civilni zakonik pravi takole: »Mali podjetniki so neposredni obdelovalci zemlje, obrtniki (rokodelci), mali trgovci in tisti, kateri vršijo organizirano poklicno dejavnost pretežno z lastnim delom in z delom družinskih članov...«

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Civilni zakonik pravi takole: »Mali podjetniki so neposredni obdelovalci zemlje, obrtniki (rokodelci), mali trgovci in tisti, kateri vršijo organizirano poklicno dejavnost pretežno z lastnim delom in z delom družinskih članov...«

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Dr. Breclj o gospodarskih smernicah za Slovenijo

600 milijonov za »Tomos« v Kopru

Podpredsednik Izvršnega sveta LR Slovenije dr. Marjan Breclj je na tiskovni konferenci začel smernice gospodarske politike v Sloveniji v skladu z družbenim planom za tekoče leto...

UPORABA MAZUTA V JUGOSLOVANSKIH ŽELEZARNAH

Dr. Breclj je izjavil, da o uradni dvojni ceni ne more biti govora; lahko pa vsako gostinsko podjetje sklene ugovor z drugimi organizacijami...

REPUBLIŠKI SKLAD ZA NAPREDEK KMETIŠTVA

Republiški sklad za napredek kmetištvaja predvideva nad 200 milijonov dinarjev, okrajni sklad v isti namen okrog 300 milijonov dinarjev...

LETOS BODO POSVETILI V SLOVENIJI PETIKO POZORNOSTI NAPREDKU TRGOVINE IN GOSTINSTVA

Letos bodo posvetili v Sloveniji petiko pozornosti napredu trgovine in gostinstva. Od oblika v trgovini in gostinstvu je treba odvajati 50 % za

do morale prilagoditi svoje knjigovodstvo novim predpisom s tistim dnem 24. januarja 1956...

Isti rok (1. 1. 1957) je določen tudi za tiste individualne podjetnike, ki jim zahtevajo, naj se jim višina obdavčljivega dohodka določi na podlagi davčnih knjig...

Dožnost za nam je opozoriti, da ima konkurenčni zakon strožo definicijo za pojem malega podjetnika. V konkurncu (stečajni) se namreč prizna značaj malega podjetnika samo tistemu pridobitniku, čigar dohodek za namene pridobitnice (R. M.) ni po ugotovitvah davčnih oblasti znašal niti toliko...

Nekateri sodijo, da bo predpis konkurenčnega zakona odločil tudi za davčne urade. Po našem mnenju to ne bi smelo biti, ker je konkurenčni zakon pač izjemni zakon, ki velja samo za konkurenčni postopek...

Ce je podjetnik trgovinska družba (javna trgovska ali komanditna družba, družba z om. zav. delniška družba, zadruga, vzajemna zavarovalnica), mora voditi knjige v vsakem primeru ne glede na velikost obrata...

Civilni zakonik pravi takole: »Mali podjetniki so neposredni obdelovalci zemlje, obrtniki (rokodelci), mali trgovci in tisti, kateri vršijo organizirano poklicno dejavnost pretežno z lastnim delom in z delom družinskih članov...«

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

»GOSPODARSTVO«

Izhaja vsak drugi petek. — UREDNIŠTVO IN UPRAVA: Trst, Ulica Geppa 9, tel. 38-333. CENA: posamezna številka 100 za Jugoslavijo...

A. BOLKO mr. ph.

Farmaceutski proizvodi in kemikalije TRST - UL. TORREBIANOVA 21/II

TELEFON 31-315

Priznana delavnica za popravila Rudolf Kaluža vseh vrst tehnic TRST - ULICA VIDALI ŠTEV. 5

Lastna proizvodnja tehnic in reprezentanca avtomatičnih tehnic vseh vrst

dežela neizčrpnega bogastva

PREBIVALSTVO JUŽNE AMERIKE

Veliki mehiški državnik in mislec José de Vasconcelos, nam v svoji knjigi »La raza osonca« lepo dokazuje, kako se v Latinski Ameriki spajajo in presnavljajo v »novoga človeka« vse štiri človeške rase...

PO DRŽAVAH SE PREBIVALSTVO DELI TAKOLE:

Table with 4 columns: Država, Prebivalstvo, Paragvaj, Peru, Urugvaj, Venecuela, Gvajana

Leta 1953. je prebivalstvo Latinske Amerike prvič v zgodovini doseglo število prebivalcev Združenih držav. Ob tej priložnosti smo se spomnili na važna južnoameriška revija pisala takole:

»Na podlagi podatkov in statistik iz zadnjih desetletij smo lahko ugotovili, da bo čez pol stoletja Latinska Amerika svetovna sila največjega pomena po številu prebivalcev, po moralni povezanosti svojih ljudi in po materialni zmogljivosti svojega bogastva. Njen vpliv na političnem in gospodarskem področju se bo svedela pojaviti že v bližnji prihodnosti, kar jasno dokazuje Organizacija združenih narodov, kjer latinska Amerika nastopa skoraj vedno kot najmočnejši blok.

LUJO ZAMORSKI (Se nadaljuje)

do morale prilagoditi svoje knjigovodstvo novim predpisom s tistim dnem 24. januarja 1956...

Isti rok (1. 1. 1957) je določen tudi za tiste individualne podjetnike, ki jim zahtevajo, naj se jim višina obdavčljivega dohodka določi na podlagi davčnih knjig...

Dožnost za nam je opozoriti, da ima konkurenčni zakon strožo definicijo za pojem malega podjetnika. V konkurncu (stečajni) se namreč prizna značaj malega podjetnika samo tistemu pridobitniku, čigar dohodek za namene pridobitnice (R. M.) ni po ugotovitvah davčnih oblasti znašal niti toliko...

Nekateri sodijo, da bo predpis konkurenčnega zakona odločil tudi za davčne urade. Po našem mnenju to ne bi smelo biti, ker je konkurenčni zakon pač izjemni zakon, ki velja samo za konkurenčni postopek...

Ce je podjetnik trgovinska družba (javna trgovska ali komanditna družba, družba z om. zav. delniška družba, zadruga, vzajemna zavarovalnica), mora voditi knjige v vsakem primeru ne glede na velikost obrata...

Civilni zakonik pravi takole: »Mali podjetniki so neposredni obdelovalci zemlje, obrtniki (rokodelci), mali trgovci in tisti, kateri vršijo organizirano poklicno dejavnost pretežno z lastnim delom in z delom družinskih članov...«

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

Do predpisa je precej široka in pušča vrata na stečaj odprta za kaznivost. Dočim bo namreč prazen, kdo je neposredni obdelovalec zemlje...

»GOSPODARSTVO«

Izhaja vsak drugi petek. — UREDNIŠTVO IN UPRAVA: Trst, Ulica Geppa 9, tel. 38-333. CENA: posamezna številka 100 za Jugoslavijo...

A. BOLKO mr. ph.

Farmaceutski proizvodi in kemikalije TRST - UL. TORREBIANOVA 21/II

TELEFON 31-315

TRŽNI PREGLED

KAVA

TRST. Na tržaškem tranzitnem trgu se je povečalo povpraševanje po nekaterih vrstah kave. Na italijanskem trgu je opaziti večjo aktivnost s kupčiji vseh vrst kave.

Cene kave na tržaškem tranzitnem trgu so naslednje, za 50 kg fco prosta luka: Rio 3 50-55; Santos 5 47-52; Santos extra prime good to large bean 73; Victoria 5 good to large bean 73; Kenya A 540 55-60; Katarika HGA 590 do 610 šil.; Katarika SHB 600-690 šil. Cene že vkrpane kave ali pripravljene za vkrpanje na viru proizvodnje za 50 kg fco tržaška prosta luka, so naslednje: Rio 5 40-45; Santos 5 49-54; Santos extra prime good to large bean 73; Victoria 5 good to large bean 73; Kenya A 540 55-60; Katarika HGA 590 do 610 šil.; Katarika SHB 600-690 šil.

Povprečne cene kave na viru proizvodnje so naslednje: brazilska kava, v dolarjih za 50 kg fco: Rio N.Y. 5 48; Rio N.Y. 3 51-50; Santos Superior 70; Santos extra prime good to large bean 73; Victoria 5 good to large bean 73; Kenya A 540 55-60; Katarika HGA 590 do 610 šil.; Katarika SHB 600-690 šil.

Povprečne cene ocarinjene kave od uvoznika do grozista (fco skladišče prodajalca, v lirah za kg neto ponovno pretehtano): brazilska kava, Rio N.Y. 3 1425; Santos Superior 1625; Santos extra prime good to large bean 1890; Victoria 5 good to large bean 1840; srednjeameriška kava, Hali naravnega XXX 1600; San Salvador 1715; Katarika 1880; Arabica: Gimma 1520; Moka Hodeidah 1 1635; atriška: Uganda c-prama in predčistena 1260; indonezijska: Bali Robusta 10-12% nečistoče 1235.

KAJ

TRST. Cene čaja na viru proizvodnje za fco c. i. f. Trst, so naslednje: Ceylon OP 6/5 - 7/4 šilanga; Ceylon Broken 5/6 - 6/7; Iran OP Broken & Flanning's 4 - 4/4; vrste čaja s Formoze 4 - 4/1 šil.; indijski čaj OP 4/5 - 5/6; Darjeeling OP B & F 8 - 11 šil. funt.

POPER

TRST. Cene popra za cwt cif Trst so: Tellicherry proti vkrpanju v aprilu 262/6 šil.; Malabar 265; Saranak special 212/6; Sarawak f.a.g. 207/7; Sarawak beli 269; Muntok 272 šil.

Italijanski trg

Na italijanskem trgu s kmetijskimi pridelki so se cene nekaterih pridelkov v zadnjem tednu ustale. Na nekaterih tržiščih s krmno, in sicer v pokrajinah kjer je bilo zadnje čase vreme ugodno, so cene začele padati. V krajih, kjer še zdaj ni zelene krmne na razpolago, so cene krmne ostale na prejšnjih visokih kvotacijah, te kvotacije so letos dvakrat višje kakor lani v istem času.

Cene olivnega olja so se ustale potem, ko so nekateri boljše vrste dosegli cene nad 1000 lir/kg; vendar so na nekaterih tržiščih še narasle.

Cene trdega sira ngrana se dvigajo. Zaenkrat ni mogoče predvidevati, ali bo ta porast cene samo trepeten. Leto na proizvodnja te vrste sira znaša približno 1 milijon stotov.

Po vinu je večje povpraševanje, cene so rahlo poskočile. Ta pojav je treba pripisati dejstvu, da so se zmanjšale zaloge pri proizvajalcih.

Razmere na trgu s pšenicjo so ustajene. Cene so visoke, lito velja za koruzo. Cene riža so ustajene.

Na trgu s kladivo živino sta povpraševanje in ponudba uravnoteženi. Zanimanje za prašiče je manjše. Cene masla padajo zaradi sezonskih razmer.

ZITARICE

MILAN. Cene fco milanska železniška postaja: mehka pšenica fina 7500-7800, dobra 7100-7200; trda pšenica dobra 8900-9500; pšenična moka tipa »00« 10.000-10.600; krušna moka tipa »00« 9050-9200; tipa »1« 8700-8900; tipa »2« 7700-7800; trda moka za testenine tipa »00« 9900-10.100; pšenični zdrob tipa »00« 11.600-11.800, tipa »1« 11.100-11.300 pšenični otrobi 4500-4600; koruza fina 7050-7070; srednje vrste 6100-6200, navadna 5500-5600; koruzna moka fina 7800-8000; srednje vrste 6600-6800; navadna 6000-6200; jčemen 5700-6200; inozemski jčemen 5300-5800; oves 5900-6700; inozemski oves 5450-5550; proso 6500-7000; inozemsko proso 5300-5800.

VERCELLI. Neoluščeni riž: navaden 5600-5900; Pierrot 5500-5700; Roncarolo 5600-5800; Ardizzone 5700-6000; Maratelli 5800-6200; Rizzotto 6100-6400; Raza 77 6000-6300; R. B. 6800-7200; Sasia 6500-6800; Arborio 7000-7400; Maratelli 9200-9500.

OLUŠČENI RIŽ: NAVADEN 9600-10.000;

Pierrot 9800-10.000; Roncarolo 10.400-10.700; Ardizzone 10.400-10.700; Maratelli 11.100-11.700; Rizzotto 11.100-11.800; Raza 77 11.900-12.200; R. B. 12.400-12.800; Arborio 13.700-14.600.

ZIVINA

FORLI. Klavna živina, cene za stot žive teže: I. 27.500-33.000; II. 16.000-19.500; krave 16.000-19.500; bik 25.000-35.500; junci in junice 33.500-35.500; teletci I. 45.000-50.000, II. 33.500-35.500.

Živina za rejo: vprežni vol 310-420. tisoč lir par; krave za rejo in za delo 380-600.000 lir par; bik 210-340.000 lir glava; mladi bik 210-340.000 lir glava; molzne krave 100.000-200.000 lir glava.

Debeli prašiči nad 200 kg 350-360 lir/kg, do 200 kg 320-330; prašički za rejo 500-575, prašički 25-40 kg 470-520; suhi prašički 40-70 kg 350-450, 70-100 kg 320-350, nad 100 kg 320-350; mlade svinjce za rejo domače vrste 350-380.

KRMA

MILAN. Cene fco železniški vagon oziroma kamion: seno majske košnje 3200-3400; otava 3000-3200; detelja 3000-3100; stlačena slama 1100-1200; pogae iz zemeljskih lešnikov 5200-5400; koruzne pogae 5000-5100; lanene pogae 7100-7300; tropine 1000-1100.

PERUTNINA

MILAN. Živi piščanci I. 850-900, II. 750; živi inozemski piščanci 520-525; zaklani piščanci 1100; inozemski zmraznjeni piščanci 550-700; žive kokoši 680-700; žive inozemske kokoši 500-525, zaklane kokoši 850-900; inozemske kokoši zaklane v Italiji 700-720; inozemske zmraznjene kokoši 620-650; zaklane petgatkice 1050-1200; zaklani golobi 800-1000; zaklane pure 950; inozemske zmraznjene pure 500-600; inozemski zmraznjeni putranci 450-550; zaklane race 550-700; zaklane gosti 400-450; živi jajci 450-470; zaklani jajci z kožo 620-650; zaklani brez kože 600-670; sveža jajca 25,50 do 26, navadna 24,50-25; inozemska sveža jajca 22-24,50.

MEDNARODNA TRŽIŠČA

CHICAGO	22. 3.	3. 4.	19/4
Pšenica (stot. dol. za bušel)	228 1/8	230 3/4	237 1/2
Koruzna (stot. dol. za bušel)	139 1/2	142 1/2	148 1/2
NEW YORK			
Baker (stot. dol. za funt)	55.-	51.-	48.-
Cin (stot. dol. za funt)	99.12	100.75	99.87
Svinec (stot. dol. za funt)	16.-	16.-	16.-
Cink (stot. dol. za funt)	13.50	13.50	16.25
Aluminij (stot. dol. za funt)	24.00	26.90	22.-
Nikelj (stot. dol. za funt)	64.50	64.50	64.50
Bombaž (stot. dol. za funt)	36.80	36.80	36.85
Zivo srebro (dol. za steklenico)	280.-	280.-	288.-
Hava (stot. dol. za funt Santos 2)	56.25	55.25	57.25
LONDON			
Baker (f. šter. za d. tono)	419.-	394.-	362.-
Cin (f. šter. za d. tono)	772 1/2	787 1/2	782 1/2
Cink (f. šter. za d. tono)	101.-	99 1/4	97 1/4
Svinec (f. šter. za d. tono)	120 3/4	120 1/2	112 1/4
SANTOS			
Kava Santos C (kruzejrov za 10 kg)	463.90	436.-	472.50

Zdi se, da ni napetost med Izraelom in arabskimi državami posebno vplivala na gibanje cen surovinam na mednarodnih tržiščih. Prevladuje namreč mnenje, da bi se dal spopad vsakega omeljati na ožje področje. Značilne so še vedno visoke cene žitaric in tudi bakru, čeprav so nekoliko popustile.

ZITARICE V Chicagu je cena pšenici nazadovala v tednu do 13. aprila od 236 1/4 na 235 stotinke dolarja za bušel, cena koruzi pa od 147 na 143 1/8. V ameriški Kongresu je predl prodajo, po katerem bo država zagotovila stalne podpore za vzdrževanje cen kmetijskih pridelkov. Uveljavitev zakona pa je preprečil veto predsednika Eisenhowerja. Cena pšenici ni zaradi tega več nazadovala; sicer cenijo pridelke zimske pšenice v Ameriki na 716,4 milijona bušlov, medtem ko je lani znašalo 705,3 milijona. Koruza je nazadovala, čeprav se Angleži zelo zanimajo za ameriško blago. Ameriški pridelovalci so spravili, v skladišča 341,2 milijona bušlov (lani 157,8) koruze, da jo lahko v ugodnem trenutku postavijo v razprodajo.

SLADKOR, KAVA, KAKAO V kupčijah s sladkorjem vlada splošno mrtvilo. Cena je v New Yorku popustila od 3,29 na 3,27 stotinke dolarja za funt. Kolumbijska vlada ne namerava menjati dolarskega tečaja za kavo. Z druge strani je gospodarski in socialni medameriški svet sklenil, da pristane na mednarodni dogovor o kavi. Po daljšem času je cena kakava v nedoma poskočila, in sicer od 21,50 na 24,15 stotinke dolarja za funt.

VLAKNA Cena bombaža so še vedno čvrste. V tednu do 13. aprila je cena v New Yorku nazadovala od 26,90 na 26,95 stot. ko dolarja za funt. Poročila o novem pridelku iz ZDA niso ugodna; brazilska vlada ne bo določila cene za bombaž v razmerju 130 kruzejrov za 15 kg v sezoni 1955-56, kakor so prvotno poročali. V Aleksandriji je karnak nazadovala

OLJE

FIRENZE. Oljivo olje extra do največ 1 stop. kisline 1000-1200, do največ 1,50 % kisline 950-1000, do največ 2,50 % kislin. 920-950; do največ 4 % kislin. 880-920; dvakrat rafinirano tipa A 820-840 tipa B 700-710; semensko olje I. 420-430; olje iz zemeljskih lešnikov 430-440.

VINO

MILAN. Piemonte črno 10-11 stop. 580-610, 11-12 stop. 610-630; Barbera 650-680; Oltrepo pavese 10-11 stop. 560-580, 11-12 stop. 580-610; Mantovano črno 450-470; Valpolicella in Bardolino 560-610; Soave belo 610-630; Raboso 560-590; Romagna belo 490-510; Romagna črno 480-490; toskanski navadno 540-560; Aretino belo 540-560; Marche črno 504-520, črno 460-480; Barletta extra 560-600, navadno 11-12 stop. 490-520; navadno 12-13 stop. 520-550; San Severo belo 520-540; Tarantino 14-15 stop. 530-600, 16-17 stop. 630-670; Squinzano 555-595; Lecosee 12-13 stop. 525-555; 13-14 stop. 535-585; Rionero Barite 6900/7400 lir stot; piemontski moškat 12.000-12.400 lir stot; sladko vino iz Brindizija 9900-10.100.

ZRELNJAVA IN SADJE

MILAN. Karfoči iz Sardinije 18-20 lir komad, iz Sicilije 15-20; korenje 60-70; cvetača 70-110; koromač 80-110; krompir Bintje inozemski 70-80; Majestic 65-70; nov krompir iz Sicilije 110-120; grah iz Sicilije 120-130; spinacea 70-90; peteršilj 150-200; zelena 400-500. Bele pomaranče 80-120; jachtaste pomaranče 150-180; rdeče pomaranče 115-140; bruske I. 100-120; jabolka Delicious I. 90-130; Morgenduft 80-90; limone 130-140.

PARADIZNIKOVA MEZGA

PIACENZA. Na trgu s paradiznikovko ostale neuprejenjene na šibkih koncentracijah. Dvakrat koncentrirana paradiznikova mezza proizv. 1954 v skatlah 5 in 10 kg 120-130 lir/kg, jachtaste v skatlah 1 kg 155-165, v skatlah 1/2 kg 155-165, v skatlah 200 g 105-205. Trkrat koncentrirana paradiznikova mezza proizv. 1954 v sodih 105-115, v skatlah 5 in 10 kg 140-150, v skatlah 1 kg 150-160, v skatlah 1/2 kg 165-175, v skatlah 200 g 205-215.

ALKOHOLNO VRENJE Proces pretvarjanja sladkega mošta v vino je zdaj najpomembnejši, niso tako stara, kot je stara ta plemenita pijača. Sele v prejšnjem stoletju je francoski kemik Pasteur dokazal, da povzročajo vrenje neka živa bitja, in sicer glive kvasovke, katere rabijo sladkor kot hrano in izločajo alkohol, ker je zanje škodljiv. Brez kvasovk bi tudi vina ne bilo. Ko grozdje stisnemo, dobimo sladki mošt, v katerem se razvijejo kvasovke, ki sladkor pretvorijo.

Samo vrenje delimo v dve fazi. Poznamo bujno in tiho vrenje. Bujno vrenje traja le nekaj dni in poteka navadno v odprtih kadeh. Ko prelujemo vino v sode, se vrenje nadaljuje, vendar bolj počasi. Te drugi fazi vrenja pravimo tiho vrenje. Tiho vrenje traja toliko časa, dokler prevre ves sladkor, ki je v moštu. Za pravilno potek vrenja je potrebna temperatura nad 15 stop. C. Če se temperatura znižuje pod to mejo, se tiho vrenje ustavi in se nadaljuje, ko se temperatura spet zviša. Takemu pojavu smo priče posebno po hladnih zimah, ko spomladi vino pretočimo in prezačimo. Če ostane le ena masna kvasovka v vinu in je v tem še neprevretili sladkor, se vrenje ponovi in vino postane motno. Če hočemo ohraniti še nekaj sladkorja v vinu, lahko zaustavimo vrenje tako, da vino zveplamo z 10 g kalijskega metabisulfitna na 100 l vina. V nasprotnem primeru pustimo, da vrenje poteka nemoteno do popolne pretvorbe sladkorja v alkohol. S tem dobimo obstojen proizvod ki je mnogo manj podvržen okvaram. Ta proces nima nič nenormalnega v sebi, zato nam ni treba biti zaskrbljeni, če po pretoku postane vino motno; zaskrbljeni moramo biti šele v primeru, da je sladkor popolnoma prevrel ter je vsled slabe dozorelega grozja alkoholna stopnja nizka. Tedaj obstaja nevarnost, da se v vinu, ko ga prezačimo, razvijejo očetne bakterije, ki spremenijo alkohol v kis. Proti temu se borimo tako, da vino zveplamo in d. posede popolnoma napolnimo in ne dopustimo, da pride vino v dotik z zrakom. Če zraka ni, tudi očetne bakterije se ne morejo razmnožiti in vino se ne skisa. To, kar nekateri mali proizvajalci delajo, in sicer, da nad vino prilijejo nekaj olja, ni priporočljivo. Olje, ki je v dotiku z zrakom, lahko postane žarko posebno, ko se temperatura zviša in se vino nazvame slabega okusa. Če hočemo preprečiti pristop zraka k vinu, bomo steklene balone popolnoma napolnili in dobro zamašili s čistimi, v vreli vodi opranimi zamaški ter zadelali zamažak z voskom ali z drugo, za zrak nepropustno snov. Prvi pogoj za pravilno potek vrenja in za pravilno dozorevanje vina je trganje popolnoma dozorelega grozja. Če grozdje ni popolnoma dozorelo, je ves proces otečkan in proizvod je mnogo bolj podvržen okvaram. Nedozorelo grozje kot vsi ostali plodovi, vsebuje precejšnje količine oksidacijskih fermentov.

Ob prisotnosti zraka ti fermenti povzročajo oksidacijo nekaterih snovi, ki so v vinu in vsled tega vino postane trdo. Ta pojav je lažje preprečiti kot zdraviti. Preprečimo ga tako, da trgamo popolnoma dozorelo grozje ali pa da večjo količino vina pastemiziramo pri 60 do 65 stop. C. Ta temperatura uniči fermente in tako odstranimo očetne elemente, ki povzročajo potemtinitve barve. Ta pojav lahko preprečimo tudi s tem, da odstranimo zrak in tako preprečimo delovanje fermentov. To dosežemo z zveplanjem vina. Na vsakih 100 litrov vina zadržemo 6 do 10 gramov kalijskega metabisulfitna in tako odstranimo kisik. Brez tega oksidativni fermenti ne morejo delovati. Ta ukrep ni trajnega značaja. Cim namreč prezačimo vino, spet ustvarimo pogoje za nemoteno delovanje fermentov. Čeprav smo posvetili potrebno skrb pravilnemu dozorevanju grozja in pravilnemu procesu vrenja in čeprav je ves sladkor prevrel tako, da ni

Vestnik KMEČKE ZVEZE

SEDEŽ: TRST - ULICA FABIO FILZI ŠT. 10 I. - TELEFON ŠT. 54-58

Ob drugem pretoku vina

Te dni nas je obiskal zaskrbljen kmet in povprašal za svet v strahu, da se njegovo vino kvari in da od zlate kapljice ne bo ostalo nič drugega kot porjavela in motna kisla tekočina. To me je napotilo, da povem nekoliko besed o vinu. Na žalost naši ljudje vse pre malo vedo o njem. S tem ne mislim reči, da so slabi vinogradniki in kletarji. Ne, saj v nekateri vestno ravnaajo po napotilih starejših pridelovalcev in dosežejo prav lepe uspehe glede barve, arome in skladnosti samega pridelka. Toda navadno je prav to zgrešeno, da delajo, kot jih je naučil ded, kot da se v zadnjih letih ni nič spremenilo. Znanost je vendar tudi na tem področju napredovala. Tu pa tam se pojavijo nevednosti, ki prizadevajo nepotrebni strah našemu vinogradniku. Tako je našemu kmetu skrb za samo dojetje, da je po pretoku vina ponovno začelo vret in da je postalo motno. Nič čudnega ni, saj se kaj takega dogodi posebno po taki zimi, kot je bila letošnja. Ko se nahaja vino v neprimernih prostorih, ki so podvrženi toplotnim spremembam. Zakaj ni nič čudnega?

Kmet in vrtnar v aprilu

Na njivi. Proti koncu aprila lahko že sadimo fižol in koruzo. Če nam vreme še vedno nagaja, bomo to delo opravili rajši v prvi polovici maja, ko sta se zrak in zemlja dovolj ogrela. Ko se vreme dovolj ustali, lahko sadimo tudi buče. Te rastline ne smemo saditi prezgodaj, ker semena kase šele pri 12 stop. C. Buče uspevajo najbolje na kompostnem kupu. S tem tudi zaseniš kompostni kup, kar ugodno vpliva na mikroorganizme, ki se razvijajo na kompostu in povzročajo preperavanje organskih snovi.

V vinogradu. Na prazna me sta sadimo čimprej dobro razvite cepeljke ali potegnemo grobanice. Grobanice napravimo tako, da ugnemo v zemljo staro daljšo rozgo. Ta rozga požene korenine iz kolene in ko se dobro ukorenini, jo ločimo od matične rastline. Rozge moramo pograbiti dovolj globo, ko da jih ne poškodujemo pri pomladanski kop. Opravimo čimprej pomladansko kop in med redni posejem graščico ali drugo rastlino za zeleno gnojenje.

V sadovnjaku: Vsa dela morajo biti v tem času že opravljena. V sadovnjakih, na breznah izkopljemo jarke, tako da se voda izteka v kolobarje, ki katere smo uredili pod vsaki drevesom. V kolobarje namreč nekaj komposta, ki ohrani talno toploto in vlago. Če so debla slabo razvita, napravimo podolžne reze da steblo odebeli (puštanje).

Na vrhu: Vrtnar mora imeti pripravljene sadike solate, da jih bo čimprej posadil na prostem. Glede na nestalno vreme pripravimo, da se malo počakamo s sajenjem paradiznikovih sadik na prost. Rastline v toplih gredah utrjujemo tako, da tople grede večkrat zračimo. V toplih gredah naj bodo posejane buče in kumare, da se te rastline dobro razvijejo. Nato jih bomo sadili na prosto. Ne smemo pozabiti, da te rastline potrebujejo dobro pognojeno zemljo. Le v taki zemlji nam dajo zadovoljive pridelke. Zelenjavo zalivamo temeljito le v daljših presledkih, da voda prodre tudi do globokih korenin.

V kleti: Vino moramo pretočiti čimprej, na vsak način še preden ozeleni trta. Če vino pustimo se nadalje na drožju, se lahko skisa. Posebno moramo paziti, da so posede do vrha pripravljene sadike solate, da jih bo čimprej posadil na prostem. Glede na nestalno vreme pripravimo, da se malo počakamo s sajenjem paradiznikovih sadik na prost. Rastline v toplih gredah utrjujemo tako, da tople grede večkrat zračimo. V toplih gredah naj bodo posejane buče in kumare, da se te rastline dobro razvijejo. Nato jih bomo sadili na prosto. Ne smemo pozabiti, da te rastline potrebujejo dobro pognojeno zemljo. Le v taki zemlji nam dajo zadovoljive pridelke. Zelenjavo zalivamo temeljito le v daljših presledkih, da voda prodre tudi do globokih korenin.

KMETOVALCI IN VRTNARJI, OBIŠČITE NAS!

MARINAC VLADISLAV

TRGOVINA KMETIJSKIH STROJEV IN ORODJA TRST

STRADA VECICNA PER ISTRIA

Umetna gnojila - Krma za živino - Prvovrstna semena lastnega pridelka in inozemska - Trte, sadna drevesa, razne cvetlične sadike, vrtnice itd. - Poljedelski stroji in druge potrebščine

TELEFON ŠT. 4-176

Golob Žvo

Prodaja in izstava nadomestne delne in prikljike za avtomobile, motorje in kolesa

GORICA - Trg E. DE AMICIS I - Telefon 21-38

PUTNIK TURISTIČKO PODOUČEŽE

Praska ul. br. 5 - Tel. 32257 8, 9

Odjeljenje za inostranstvo telefon: 32 - 726

Vrši: hotelske rezervacije, nabavlja ovo vrste vozni listave za zemljo in inostranstvo - železniško, brodske avionske - organizira izlete, potovanja in ekskurzije, vrši mjenjačko službo, službu pasaža i viza te fotoslužbu

Radio TV - SOSSI

OPČINE - Trg Monte Re 4

Prodaja in popravila vsakovrstnih radio intv aparatov, zaloge električnega materiala. RADIO-APARATI od 10.000 L. NAPREJ

POŠILJAMO DARILNE PAKETE V INOZEMSTVO - ZA JUGOSLAVIJO UGODNI PLAČILNI POGOJI!

DELO JE LETOS ZAKASNELO Zaradi hudega mraza in pozneje slabega vremena je delo na polju in v vinogradu veliko zakasnelo. Mnogi kmetje veli so komaj ugnili posaditi krompir.

AVTOPREVOZNIŠKO PODJETJE

A. POŽAR TRST - ULICA MORERI ŠT. 7

Prevozimo vsakovrstno prevoze za tu in inozemstvo. - Postrzeka hitra. Cene ugodne

BAZZANELLA UMBERTO

TRST - UL. F. VENEZIAN 8

Zastopnik za Trst, Videm, Gorica in FLAJ

SCHIRATTI - Vinarstva kemične sredstva za ohranitev in nego vin.

VERMOREL - Škroplivnice naprave za zveplanje i razpršilniki.

CINGANO - Tovarna vinarških strojev.

NARDI - Kmetijski stroji.

ELETTROTHERMICA U. LOLI - Bojlari, uparjalniki, radiatorji in sprave za klimatizacijo

ELEKTRIČNI GORILNI ING. ZAMBELLI na nafto in sarnitarni predmeti.

G. M. COLOMBIN & FIGLIO

UVOZ - IZVOZ

PLUTOVINE in IZDELKOV

Trst, Ulica I. della Croce 4

TEL. 94-570

Tigr. COLINTER - TRIESTE

MEHANIČNA DELAVNICA

Simič Marij in Bernarda